

Thanh Chương, ngày 15 tháng 6 năm 2022

Số: 924 / BC-TA

**BÁO CÁO
KẾT QUẢ CÔNG TÁC 6 THÁNG ĐẦU NĂM 2022,
PHƯƠNG HƯỚNG NHIỆM VỤ 6 THÁNG CUỐI NĂM 2022
(Số liệu lấy từ ngày 01/11/2021 đến ngày 31/5/2022)**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;
Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật tổ
chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;*

Căn cứ Luật Tổ chức Tòa án nhân dân năm 2014.

Thực hiện Thông báo số 43-TB-HĐND. TT, ngày 26/5/2022 của Thường
trực HĐND huyện về việc phân công nhiệm vụ chuẩn bị nội dung kỳ họp thứ
05, HĐND huyện Thanh Chương khóa XX; Chánh án Tòa án nhân dân huyện
Thanh Chương báo cáo kết quả công tác 06 tháng đầu năm 2022, cũng như
Phương hướng nhiệm vụ công tác 06 tháng cuối năm 2022 của Tòa án nhân dân
huyện Thanh Chương như sau:

I. TÌNH HÌNH TỘI PHẠM VÀ CÁC TRANH CHẤP

Do tình hình dịch Covid 19 đã phần nào được kiểm soát chặt chẽ, việc đi lại
giữa các miền đã được nới lỏng cho nên dân số đi làm ăn xa trở về quê hương
ngày một nhiều, dẫn tới phát sinh nhiều tranh chấp, nhiều loại tội phạm. Nhưng
trên cơ sở quán triệt, thực hiện nghiêm túc các chủ trương của Đảng, Nhà nước
và sự chỉ đạo của Thường trực huyện ủy, Thường trực Hội đồng nhân dân
huyện, lãnh đạo TAND tỉnh Nghệ An và sự phối hợp của các cơ quan hữu quan,
cùng với sự cố gắng, nỗ lực của cán bộ, công chức trong cơ quan, các nhiệm vụ
trọng tâm công tác của TAND huyện Thanh Chương được triển khai thực hiện
có hiệu quả, góp phần ổn định tình hình an ninh chính trị và trật tự an toàn xã
hội trên địa bàn của huyện.

So với cùng kỳ năm 2021, các loại tội phạm và tranh chấp dân sự đa dạng và phức tạp hơn rất nhiều.

Về án hình sự không xảy ra các vụ án đặc biệt nghiêm trọng như phạm tội có tổ chức, băng nhóm xã hội đen, đòi nợ thuê. Nhưng lại xuất hiện nhiều vụ án có tính chất phức tạp ảnh hưởng đến an ninh trật tự tại địa phương như xuất hiện tình trạng tổ chức cho người khác sử dụng trái phép chất ma túy. Đặc biệt là lợi dụng vào quy định của nhà nước về việc cho đốt pháo hoa do Bộ Quốc Phòng sản xuất vào các dịp lễ tết. Nên các đối tượng lợi dụng vào đây để thực hiện việc buôn bán các mặt hàng bị cấm trong đó chủ yếu là pháo nổ. So với cùng kỳ năm 2021 thì các loại tội phạm về ma túy, tội buôn bán hàng cấm có chiều hướng tăng. Đặc biệt là liên quan đến độ tuổi mới lớn.

Về Tranh chấp dân sự: Có nhiều vụ phức tạp, khó giải quyết, nhất là các vụ án tranh chấp về quyền sử dụng đất, tranh chấp đất rừng, tranh chấp về thừa kế liên quan đến việc cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất.

Về án hôn nhân và gia đình, độ tuổi ly hôn ngày càng trẻ mà nguyên nhân chính là thời gian tìm hiểu không kỹ nên cuộc sống chung xảy ra mâu thuẫn do tính tình không hợp nhau dẫn tới mâu thuẫn kéo dài.

Đối với việc Áp dụng các biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án trong đó có biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc tăng đột biến so với cùng kỳ năm 2021. Việc lập hồ sơ giữa các đơn vị còn có nhiều bất cập chưa thống nhất.

II. KẾT QUẢ CÁC MẶT CÔNG TÁC.

1. Công tác giải quyết các loại án.

Trong 06 tháng đầu năm 2022. Toà án nhân dân huyện Thanh Chương thụ lý 334 vụ việc các loại, đã giải quyết 232 vụ, còn lại 102 vụ việc chưa giải quyết. Tỷ lệ giải quyết các loại án đạt tỷ lệ 69%. So với cùng kỳ năm 2021, tăng 65 vụ việc các loại.

Gồm các loại án và vụ việc sau:

1.1. Xét xử án hình sự

Thụ lý 50 vụ 90 bị cáo, đã giải quyết 42 vụ 63 bị cáo, Còn lại 8 vụ với 27 bị cáo (Trong đó: Xét xử 42 vụ 59 bị cáo, trả hồ sơ yêu cầu điều tra bổ sung lại 2 vụ, 04 bị cáo). Trong số 59 bị cáo đã xét xử: Phạt tù 31 bị cáo; phạt tù cho

hưởng án treo 16 bị cáo; phạt tiền 05 bị cáo; phạt cải tạo không giam giữ 7 bị cáo. So với cùng kỳ năm 2021, tăng 7 vụ và tăng 33 bị cáo.

Gồm các loại tội như sau;

- Tội cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại sức khỏe cho người khác thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã xét xử 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội giao cấu hoặc thực hiện hành vi quan hệ tình dục với người từ đủ 13 tuổi đến dưới 16 tuổi: Thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã xét xử 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội cưỡng đoạt tài sản: Thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã xét xử 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội cướp giật tài sản: Thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã xét xử 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội trộm cắp tài sản: Thụ lý 13 vụ, 19 bị cáo. Đã xét xử 09 vụ, 14 bị cáo (Trong đó trả hồ sơ cho Viện kiểm sát 02 vụ với 04 bị cáo).

- Tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản: Thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã giải quyết 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội hủy hoại hoặc cố ý làm hư hỏng tài sản: Thụ lý 01 vụ, 01 bị cáo. Đã giải quyết 00 vụ; 00 bị cáo. Còn lại 01 vụ, 01 bị cáo.

- Tội tàng trữ, vận chuyển hàng cấm: Thụ lý 03 vụ, 04 bị cáo. Đã giải quyết 03 vụ, 04 bị cáo.

- Tội sản xuất, buôn bán hàng cấm: Thụ lý 04 vụ, 06 bị cáo. Đã giải quyết 04 vụ, 06 bị cáo.

- Tội tàng trữ trái phép chất ma túy: Thụ lý 12 vụ; 15 bị cáo. Đã giải quyết 11 vụ; 14 bị cáo. Còn lại 1 vụ; 01 bị cáo.

- Tội mua bán trái phép chất ma túy: Thụ lý 02 vụ; 02 bị cáo. Đã giải quyết 02 vụ; 02 bị cáo.

- Tội tổ chức sử dụng trái phép chất ma túy: Thụ lý 03 vụ, 04 bị cáo. Đã giải quyết 03 vụ, 04 bị cáo.

- Tội vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ: thụ lý 02 vụ, 02 bị cáo. Đã xét xử 02 vụ, 02 bị cáo.

- Tội đánh bạc: Thụ lý 05 vụ, 32 bị cáo. Đã xét xử 03 vụ, 12 bị cáo. Còn lại 02 vụ; 20 bị cáo.

1.2. Giải quyết án dân sự

Thụ lý 71 vụ, đã giải quyết 27 vụ việc (xét xử 16 vụ, đình chỉ giải quyết vụ án 09 vụ, công nhận thỏa thuận 02 vụ). Còn lại 44 vụ án các loại. So với cùng kỳ năm 2021 tăng 22 vụ việc.

Gồm các loại tranh chấp: Tranh chấp đất đai 26 vụ (Bao gồm đòi đất bị lấn chiếm, tranh chấp Hợp đồng chuyển nhượng quyền sử dụng đất, tranh chấp lỗi đi, tranh chấp đất rừng); tranh chấp hợp đồng vay tài sản và Hợp đồng tín dụng 34 vụ; tranh chấp về thừa kế 04 vụ; tranh chấp đòi bồi thường thiệt hại về sức khỏe, tài sản 05 vụ; Tranh chấp khác: 01 vụ.

1.3. Giải quyết án hôn nhân và gia đình

Thụ lý 111 vụ, đã giải quyết 74 vụ (xét xử 25 vụ, công nhận sự thỏa thuận của các đương sự 46 vụ, đình chỉ giải quyết vụ án 03 vụ), còn lại 37 vụ. So với cùng kỳ năm 2021 giảm 38 vụ.

Nguyên nhân dẫn đến ly hôn: Do mâu thuẫn kéo dài, tính tình không hợp hoặc bị đánh đập ngược đãi; mâu thuẫn trong việc làm ăn kinh tế, bệnh tật, không có con, ngoại tình, nghiện ma túy, rượu chè, cờ bạc...

1.4. Áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án:

Tổng số thụ lý 91 hồ sơ, với 91 đối tượng, đã giải quyết 77 hồ sơ, 77 đối tượng, còn lại 14 hồ sơ, 14 đối tượng. So với cùng kỳ tăng 75 trường hợp. Trong đó:

- Đưa vào cơ sở cơ sở cai nghiện bắt buộc: 89 đối tượng. Đã giải quyết 75 đối tượng. Còn lại 14 đối tượng

- Đưa vào trường giáo dưỡng và cơ sở giáo dục thụ lý 02 hồ sơ, 02 đối tượng. Đã giải quyết 02 hồ sơ, 02 đối tượng.

1.5. Rút ngắn thời gian thử thách của án treo, cải tạo không giam giữ:

Thụ lý 08 bị án; đã giải quyết 08 bị án So với cùng kỳ năm 2021, giảm 08 bị án

1.6. Miễn, giảm các khoản tiền thu nộp ngân sách nhà nước (Bao gồm án phí và tiền phạt)

Thụ lý 03 vụ. Đã giải quyết 03 vụ. So với cùng kỳ năm 2021 tăng 03 vụ.

1.7. Về công tác Thi hành án hình sự.

Thụ lý 78 bị án. Đã ra Quyết định thi hành án 78 bị án (Trong đó phạt tù 52 bị án, các hình phạt khác không phải là phạt tù: 26 bị án).

Thụ lý 01 hồ sơ đề nghị chuyển hình phạt tù cho hưởng án treo sang tù giam vì vi phạm nghĩa vụ án treo đối với 01 bị án. Đã giải quyết 01 hồ sơ, 01 bị án.

1.9. Về công tác thực hiện Luật hòa giải tại Tòa án:

Trong số 218 hồ sơ đủ điều kiện hòa giải theo quy định. Các đương sự nhất trí chọn hòa giải 165 vụ việc. Còn lại 53 vụ việc các đương sự không đồng ý hòa giải. Trong tổng số 165 vụ việc đồng ý hòa giải. Đã giải quyết 148 vụ. Trong 148 vụ đã giải quyết thì Hòa giải thành 64 vụ. Hòa giải không thành chuyển Tòa án thụ lý giải quyết 84 vụ. Còn lại 17 vụ.

2. Đánh giá chất lượng xét xử các loại án 06 tháng đầu năm 2022

Thực hiện Chỉ thị của Chánh án Tòa án nhân dân Tối cao về việc tăng cường chất lượng giải quyết và xét xử các loại án. Tòa án nhân dân huyện Thanh Chương đã bám sát các Chỉ thị, Nghị quyết của Đảng, pháp luật nhà nước; tăng cường công tác chỉ đạo nghiệp vụ, tổ chức rút kinh nghiệm trong hoạt động xét xử. Do đó, các loại án được giải quyết, xét xử kịp thời, đúng quy định của pháp luật. Các vụ án thụ lý của năm 2022 đã được xét xử cơ bản không có án tồn đọng quá hạn theo quy định.

Các vụ án hình sự xét xử đúng người, đúng tội, không có trường hợp nào xử oan người vô tội, không bỏ lọt tội phạm. Hình phạt Tòa án tuyên đối với các bị cáo đảm bảo nghiêm minh, đúng pháp luật, có tác dụng phòng ngừa, răn đe tội phạm. Khi xét xử các vụ án án hình sự, Tòa án nhân dân huyện Thanh Chương đã có sự phối hợp chặt chẽ với cơ quan Công an, Viện kiểm sát, thực hiện đúng chức năng nhiệm vụ của từng đơn vị.

Các vụ án về Tranh chấp dân sự, hôn nhân và gia đình, đã giải quyết, xét xử thấu lý, đạt tình, được dư luận đồng tình. Việc hòa giải thành các vụ án dân sự đạt tỷ lệ cao có tác dụng giúp cho việc giải quyết vụ án được nhanh chóng, tiết kiệm được thời gian, kinh phí của cơ quan tiến hành tố tụng và của nhân dân, tạo sự đồng thuận và đoàn kết trong nhân dân. Xét xử án dân sự, án hôn nhân và gia đình, đã góp phần giải quyết tốt các mâu thuẫn trong nội bộ nhân dân, làm ổn định tình hình an ninh trật tự.

Trong tổng số 232 vụ việc mà Tòa án đã tiến hành giải quyết có 08 vụ có kháng cáo. Hiện chưa có kết quả giải quyết của cấp Phúc thẩm.

Nhằm nâng cao việc phổ biến pháp luật và rèn luyện kỹ năng xét xử điều khiển phiên tòa cho Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa, cũng như kỹ năng tranh luận tại phiên tòa. Trong 06 tháng đầu năm 2022. Tòa án đã phối hợp với Viện kiểm sát tổ chức xét xử 04 phiên tòa rút kinh nghiệm về án hình sự và 04 phiên tòa xét xử lưu động. Kết thúc mỗi phiên tòa đã tổ chức rút kinh nghiệm từ đó chất lượng tranh tụng tại phiên tòa, chất lượng xét xử, giải quyết các loại án được nâng lên, đáp ứng yêu cầu cải cách tư pháp, cũng như nâng cao công tác tuyên truyền pháp luật sâu rộng đến các địa phương trên địa bàn.

3. Công tác thi hành án hình sự

Trong công tác thi hành án hình sự đã phối hợp chặt chẽ với Công an, Viện kiểm sát rà soát, kiểm tra đôn đốc công tác thi hành án hình sự, do đó không bỏ sót bị án hoặc để quá thời hiệu thi hành. Việc hoãn thi hành án đúng quy định của pháp luật, những bị án cho hưởng án treo, cải tạo không giam giữ được gửi quyết định thi hành án, sổ theo dõi, bản án cho Cơ quan thi hành án hình sự đầy đủ và đúng thời gian quy định.

4. Các công tác khác.

- Thực hiện tốt công tác giáo dục chính trị tư tưởng, đạo đức lối sống cho cán bộ công chức gắn với kiểm điểm tự phê bình và phê bình theo tinh thần Nghị quyết Trung ương 4 khóa XII. Tiếp tục thực hiện việc đẩy mạnh học tập và làm theo tư tưởng, đạo đức, phong cách Hồ Chí Minh gắn với việc thực hiện nghiêm quy tắc ứng xử trong đội ngũ thẩm phán, thư ký của Tòa án.

- Công tác hành chính tư pháp tại Tòa án đã tạo điều kiện thuận lợi cho người dân khi tiếp xúc, giải quyết công việc, đã công khai các biểu mẫu tố tụng mới được ban hành để nhân dân thuận lợi trong việc thực hiện quyền và nghĩa vụ tố tụng, bố trí công chức tiếp công dân thường xuyên trong giờ hành chính, gắn việc tiếp công dân với hướng dẫn thực hiện đúng các thủ tục tố tụng, giải quyết khiếu nại, kiến nghị của công dân. Triển khai ứng dụng công nghệ thông tin trong hoạt động công tác, các phần mềm thư điện tử, phần mềm về quản lý tài sản, phần mềm quản lý án, quản lý cán bộ công chức, thi đua khen thưởng; tổ chức hệ thống truyền hình trực tuyến các phiên tòa nhằm nâng cao kỹ năng điều hành, giải quyết, nâng cao chất lượng tranh tụng tại các phiên tòa.

- Về Hoạt động của hội thẩm nhân dân. Mặc dù đây là thời gian đầu của nhiệm kỳ Hội thẩm nhân dân. Nhưng công tác Hội thẩm nhân dân tham gia xét

xử đã thực hiện đúng quy định; các vị Hội thẩm nhân dân đã tham gia lớp tập huấn do Tòa án nhân dân Tối Cao tổ chức qua hình thức trực tuyến và được trang bị tài liệu, trang phục xét xử bị kịp thời. Trong xét xử các vị hội thẩm nhân dân phối hợp chặt chẽ với thẩm phán từ giai đoạn chuẩn bị xét xử đến khi kết thúc phiên toà, đảm bảo xét xử chính xác, khách quan, không oan sai, không bỏ lọt tội phạm, bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho các đương sự.

- Trong thực hiện chức năng, nhiệm vụ, các ngành Công an, Viện kiểm sát, Tòa án đã phối hợp chặt chẽ để thống nhất định hướng xử lý nhiều vụ án hình sự phức tạp, nhằm tăng cường đấu tranh phòng chống tội phạm. Tòa án và Viện kiểm sát đã thực hiện Quy chế phối hợp về tổ chức các phiên tòa rút kinh nghiệm chuyên môn cho Thẩm phán và Kiểm sát viên; phối hợp tốt với Chi cục thi hành án trong công tác thi hành án dân sự. Công tác phối hợp giữa các ngành đã đem lại hiệu quả cao trong đấu tranh phòng, chống tội phạm và vi phạm pháp luật, giữ gìn trật tự, an toàn xã hội.

5. Một số tồn tại, thiếu sót và nguyên nhân.

5.1. Về tồn tại: Trong công tác chuyên môn vẫn còn một số sai sót để Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh Chương kiến nghị về thời hạn tố tụng.

5.2. Về nguyên nhân tồn tại: Do tình hình tranh chấp ngày càng nhiều, càng đa dạng. Việc chấp hành pháp luật của người dân chưa cao. Đại đa số khi nhận được giấy triệu tập của Tòa án bị đơn đều vắng mặt không có lý do. Bên cạnh đó địa bàn rộng, đông dân cư cho nên việc tổng đạt, triệu tập những người tham gia tố tụng khó khăn dẫn tới việc tiến độ giải quyết các loại án chậm.

III. PHƯƠNG HƯỚNG NHIỆM VỤ 06 THÁNG CUỐI NĂM 2022

1. Tiếp tục quán triệt và triển khai tổ chức thực hiện nghiêm túc các nghị quyết của Đảng, Quốc hội về công tác tư pháp và cải cách tư pháp liên quan đến hoạt động của Tòa án; tăng cường công tác giáo dục chính trị tư tưởng, nâng cao ý thức tổ chức kỷ luật, xây dựng nội bộ đoàn kết; thực hiện Chỉ thị 05 của Bộ Chính trị về đẩy mạnh học tập và làm theo tư tưởng, đạo đức, phong cách Hồ Chí Minh gắn với việc thực hiện các nhiệm vụ chính trị của đơn vị và Nghị quyết Trung ương 4 khóa XII về tăng cường xây dựng, chỉnh đốn Đảng; ngăn chặn đẩy lùi sự suy thoái về tư tưởng chính trị, đạo đức, lối sống, những biểu hiện “tự diễn biến”, “tự chuyển hóa” trong nội bộ.

2. Đẩy nhanh tiến độ và nâng cao chất lượng giải quyết, xét xử các loại án, thực hiện tốt nguyên tắc tranh tụng tại phiên tòa, đảm bảo các phán quyết của Tòa án phải đúng pháp luật, đảm bảo công lý, bảo vệ quyền con người, quyền công dân. Chú trọng làm tốt công tác hòa giải trong giải quyết các vụ án dân sự và công tác đối thoại trong giải quyết các vụ án hành chính; không để án quá hạn luật định; không xét xử oan người vô tội hoặc bỏ lọt tội phạm; tăng cường công tác xét xử các vụ án có tính chất phức tạp, gây dư luận lớn trong quần chúng nhân dân.

3. Thực hiện tốt việc xem xét, quyết định áp dụng các biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án; Miễn, giảm các khoản thu nộp ngân sách nhà nước đúng quy định. Phối hợp chặt chẽ với chính quyền địa phương và các cơ quan liên quan để theo dõi, quản lý chặt chẽ những đối tượng hoãn thi hành án, cho hưởng án treo, cải tạo không giam giữ.

4. Thực hiện tốt công tác thi hành án hình sự, đảm bảo ra quyết định thi hành án hình sự đúng thời hạn đối với 100% người bị kết án mà bản án đã có hiệu lực pháp luật; việc hoãn, xét giảm thời gian thử thách đúng quy định pháp luật; quản lý chặt chẽ bị án được hưởng án treo và cải tạo không giam giữ.

5. Tiếp tục đưa các vụ án có tính chất phức tạp ra xét xử nhanh, nghiêm theo quy định của pháp luật.

6. Đẩy mạnh thực hiện cải cách thủ tục hành chính tư pháp để giải quyết nhanh chóng các công việc, tạo điều kiện thuận lợi cho người dân khi có công việc tại Tòa án; góp phần xây dựng hình ảnh Tòa án thân thiện, “gần dân, hiểu dân, giúp dân, học dân”, là chỗ dựa tin cậy của nhân dân về bảo vệ công lý, bảo vệ quyền con người, quyền công dân, bảo vệ chế độ xã hội chủ nghĩa, bảo vệ lợi ích của nhà nước, quyền và lợi ích hợp pháp của tổ chức, cá nhân.

7. Triển khai ứng dụng công nghệ thông tin trong hoạt động của đơn vị; thực hiện có hiệu quả việc công khai, minh bạch các hoạt động của Tòa án, công khai bản án trên cổng thông tin điện tử theo quy định; cải cách thủ tục hành chính tư pháp, tạo nề nếp văn minh trong hoạt động, tạo điều kiện thuận lợi nhất cho nhân dân khi đến giải quyết tại Tòa án.

8. Triển khai, lắp đặt và đưa vào sử dụng có hiệu quả và chất lượng đối với hình thức phiên tòa xét xử trực tuyến theo chủ trương của Nhà nước.

10. Đảm bảo thực hiện đúng chế độ tài chính của Nhà nước trong chi tiêu ngân sách; thực hiện nghiêm túc Luật thực hành tiết kiệm, chống lãng phí; quản lý, sử dụng kinh phí được cấp đúng quy định, hiệu quả; đồng thời tăng cường cơ sở vật chất, phương tiện làm việc để hoàn thành tốt nhiệm vụ.

IV. KIẾN NGHỊ, ĐỀ XUẤT.

1. Đề nghị UBND huyện và các phòng ban liên quan tiếp tục phối hợp chặt chẽ, kịp thời cùng Tòa án trong việc định giá tài sản. Việc định giá tài sản là khâu then chốt và bắt buộc trong việc giải quyết các vụ án về dân sự nói chung, việc định giá đúng với giá thị trường sẽ đảm bảo quyền lợi của các bên khi phân chia tài sản và thu ngân sách cho nhà nước (án phí).

2. Đề nghị UBND huyện hỗ trợ một phần kinh phí cho việc xét xử lưu động nhằm tuyên truyền phổ biến, giáo dục pháp luật.

Trên đây là kết quả công tác 06 tháng đầu năm 2022, phương hướng nhiệm vụ 06 tháng cuối năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Chương. Kính đề nghị Đại biểu Hội đồng nhân dân huyện đóng góp ý kiến để Tòa án nhân dân huyện Thanh Chương hoàn thành tốt nhiệm vụ được giao./.

Nơi nhận:

- Thường trực HĐND huyện;
- Đại biểu HĐND huyện khóa XX;
- VP HĐND-UBND huyện;
- Lưu VPTA.

CHÁNH ÁN



Phan Ngọc Anh